SKAI AND LEATHER

SCHEDA TECNICA
TECHNICAL DATA SHEET

40 MORE THAN Years OF EXPERIENCE

FORMULATED WITH BIODEGRADABLE RAW MATERIALS

100% RECYCLABLE



.ITALIANO

PROTETTIVO, IMPERMEABILIZZANTE, ANTISCIVOLO PER PELLE E SKAI

CARATTERISTICHE: Protettivo, impermeabilizzante per ecopelle nautica (Skai), pelle e tessuto. Protegge dai raggi UV tutte le superfici delle cuscinerie evitandone lo screpolamento, l'ingiallimento ed il degrado dello skai. Impedisce quelle forme di deterioramento appiccicoso che avvengono con l'invecchiamento. Protegge sia le pelli naturali che sintetiche delle tappezzerie interne ed esterne dell'imbarcazione, mantenendole morbide e lucenti. Si consiglia di usare il prodotto dopo un'accurata pulizia delle superfici da trattare. COME SI USA: Spruzzare il prodotto in modo uniforme. Passare quindi con un panno asciutto e pulito. Per stoffe e tessuti in genere, spruzzare il prodotto sempre in modo uniforme e lasciare asciugare. Si consiglia di testare sempre qualsiasi prodotto in un'area piccola e nascosta.

SPECIFICHE COMPLETE
VIDEO ED IMMAGINI
COMPLETE SPECS
VIDEOS AND IMAGES

.ENGLISH

PROTECTIVE, WATERPROOFING, ANTI-SLIP FOR LEATHER AND SKAI

FEATURES: Protective waterproofer for marine vinyl upholstery (Skai), leather and fabric. It protects from UV rays, all the surfaces of cushions against cracking, yellowing and the degradation of the skai. Avoid that sticky deterioration that occurs with aging. It protects both the natural and synthetic leather of internal and external tapestries of the boat, keeping them soft and shiny. It is suggested to use the product after careful cleaning of the surfaces to be treat. HOWTO USE: Spray the product evenly.Then pass with a clean, dry cloth. For awnings and fabrics in general, spray the product evenly and leave to dry. It's still always recommended test any product in a small, inconspicuous area first.

.GREEK

ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ/ΠΕΡΙΠΟΙΗΣΗΣ ΓΙΑ ΔΕΡΜΑΤΑ ΚΑΙ ΑΔΙΑΒΡΟΧΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΕΝΤΩΝ, ΥΦΑΣΜΑΤΑ ΚΑΙ SKAI

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ: Προστατευτικό αδιαβροχοποιητικό για θαλάσσιες επενδύσεις βινυλίου (Skai), δέρμα και υφάσματα. Προστατεύει όλες τις επιφάνειες των μαξιλαριών από τις ακτίνες UV, το σκίσιμο, το κιτρίνισμα και τη φθορά του Skai. Αποτρέπει την κολλώδη φθορά που εμφανίζεται με την πάροδο του χρόνου. Προστατεύει τόσο το φυσικό όσο και το συνθετικό δέρμα των εσωτερικών και εξωτερικών επενδύσεων του σκάφους, διατηρώντας τα μαλακά και γυαλιστερά. Συνιστάται η χρήση του προϊόντος αφού προηγηθεί σχολαστικός καθαρισμός των επιφανειών που πρόκειται να υποβληθούν σε επεξεργασία. ΠΩΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ: Ψεκάστε το προϊόν ομοιόμορφα. Στη συνέχεια περάστε το με ένα καθαρό, στεγνό πανί. Για τέντες και υφάσματα γενικά, ψεκάστε το προϊόν ομοιόμορφα και αφήστε το να στεγνώσει. Συνίσταται πάντοτε να δοκιμάζετε πρώτα οποιοδήποτε προϊόν σε μια μικρή περιοχή που δεν είναι άμεσα ορατή.

.FRENCE

PROTECTION, IMPERMÉABILISANTE, ANTIDÉRAPANT, POUR SKAI ET PEAU

CARACTÉRISTIQUES: Imperméabilisant protecteur pour revêtements en vinyle marin (Skai), cuir et tissus. Il protège toutes les surfaces des coussins contre les rayons UV, les fissures, le jaunissement et la dégradation du Skai. Il évite la détérioration collante qui apparaît avec le vieillissement. Il protège aussi bien le cuir naturel que le cuir synthétique des garnitures intérieures et extérieures du bateau, en les maintenant souples et brillants. Il est recommandé d'utiliser le produit après avoir soigneusement nettoyé les surfaces à traiter. MODE D'EMPLOI: Vaporiser le produit uniformément. Essuyez ensuite avec un chiffon propre et sec. Pour étoffes et tissus génériques, vaporisez toujours le produit uniformément et laissez sécher. Il est recommandé toujours tester les produits sur une petite zone cachée.

.SPANISH

PROTECCIÓN, IMPERMEABILIZACIÓN, ANTIDESLIZANTE, PARA SKAIY PIEL

CARACTERÍSTICAS: Impermeabilizante protector para revestimientos de vinilo náutico (Skai), cuero y tejidos. Protege todas las superficies de los cojines frente a los rayos UV, las grietas, el amarilleamiento y el deterioro del Skai. Evita el deterioro pegajoso que aparece con el envejecimiento. Protege tanto el cuero natural como el sintético de los revestimientos interiores y exteriores de la embarcación, manteniéndolos suaves y brillantes. Se recomienda utilizar el producto después de limpiar cuidadosamente las superficies que se vayan a tratar. MODO DE USO: Pulverizar el producto uniformemente. A continuación, limpiar con un paño limpio y seco. Para los tejidos genéricos, rociar siempre el producto de manera uniforme y déjelo secar. Como cualquier producto, es siempre recomendable hacer primero una prueba en una pequeña área discreta.

Formati / Size

FORMATO | SIZE	450 ml 15.22 fl oz
Prodotti per imballo Quantity per package	15 pz/pcs
Peso lordo imballo Gross weight package	7.5 Kg 264.55 oz
Dimensioni imballo Package dimensions H x L x P	27 x 18 x 44 cm 10.6 x 7.1 x 17.3 in

cod. **01081**

8 033488 660123

Sicurezza / Safety

UFI: HTS2-N0ER-J00M-EDSU ATTENZIONE PUÒ PROVOCARE UNA REAZIONE ALLERGICA CUTANEA. PROVOCA GRAVE IRRITAZIONE OCULARE. IN CASO DI CONSULTAZIONE DI UN MEDICO,TENERE A DISPOSIZIONE IL CONTENITORE O L'ETICHETTA DEL PRODOTTO.TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI. EVITARE DI RESPIRARE I VAPORI. INDOSSARE GUANTI PROTETTIVI E PROTEGGERE GLI OCCHI/IL VISO. IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: LAVARE ABBONDANTEMENTE CON ACQUA. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: SCIACQUARE ACCURATAMENTE PER PARECCHI MINUTI.TOGLIERE LE EVENTUALI LENTI A CONTATTO SE È AGEVOLE FARLO. CONTINUARE A SCIACQUARE. IN CASO DI IRRITAZIONE O ERUZIONE DELLA PELLE: CONSULTARE UN MEDICO. SE L'IRRITAZIONE DEGLI OCCHI PERSISTE, CONSULTARE UN MEDICO.TOGLIERETUTTI GLI INDUMENTI CONTAMINATI E LAVARLI PRIMA DI INDOSSARLI NUOVAMENTE. SMALTIRE IL CONTENUTO/CONTENITORE IN CONFORMITÀ CON LE NORMATIVE LOCALI. CONTIENE: 2-METILISOTIAZOL-3(2H)-ONE; FOSFATO DITRIISOBUTIL

UFI: HTS2-N0ER-J00M-EDSU WARNING MAY CAUSE AN ALLERGIC SKIN REACTION CAUSES SERIOUS EYE IRRITATION IF MEDICAL ADVICE IS NEEDED, HAVE PRODUCT CONTAINER OR LABEL AT HAND. KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN. AVOID BREATHING VAPOURS. WEAR PROTECTIVE GLOVES AND EYE/FACE PROTECTION. IF ON SKIN: WASH WITH PLENTY OF WATER. IF IN EYES: RINSE CAUTIOUSLY WITH WATER FOR SEVERAL MINUTES. REMOVE CONTACT LENSES, IF PRESENT AND EASY TO DO. CONTINUE RINSING. IF SKIN IRRITATION OR RASH OCCURS: GET MEDICAL ADVICE/ATTENTION. IF EYE IRRITATION PERSISTS: GET MEDICAL ADVICE/ATTENTION.TAKE OFF CONTAMINATED CLOTHING AND WASH IT BEFORE REUSE. DISPOSE OF CONTENTS/CONTAINER IN ACCORDANCE WITH LOCAL REGULATIONS. CONTAINS 2-METHYLISOTHIAZOL-3(2H)-ONE; TRIISOBUTYL PHOSPHATE

UFI: HTS2-N0ER-J00M-EDSU ATTENTION PEUT PROVOQUER UNE ALLERGIE CUTANÉE PROVOQUE UNE SÉVÈRE IRRITATION DESYEUX EN CAS DE CONSULTATION D'UN MÉDECIN, GARDER À DISPOSITION LE RÉCIPIENT OU L'ÉTIQUETTE.TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS. ÉVITER DE RESPIRER LES VAPEURS. PORTER DES GANTS DE PROTECTION/DES VÊTEMENTS DE PROTECTION/UN ÉQUIPEMENT DE PROTECTION DESYEUX/DU VISAGE. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: LAVER ABONDAMMENT À L'EAU. EN CAS DE CONTACT AVEC LESYEUX: RINCER AVEC PRÉCAUTION À L'EAU PENDANT PLUSIEURS MINUTES. ENLEVER LES LENTILLES DE CONTACT SI LA VICTIME EN PORTE ET SI ELLES PEUVENT ÊTRE FACILEMENT ENLEVÉES. CONTINUER À RINCER. EN CAS D'IRRITATION OU D'ÉRUPTION CUTANÉE: DEMANDER UN AVIS MÉDICAL/CONSULTER UN MÉDECIN. SI L'IRRITATION DES YEUX PERSISTE: DEMANDER UN AVIS MÉDICAL/CONSULTER UN MÉDECIN. ENLEVER LES VÊTEMENTS CONTAMINÉS ET LES LAVER AVANT RÉUTILISATION. ÉLIMINER LE CONTENU/RÉCIPIENT CONFORMÉMENT À LA RÉGLEMENTATION LOCALE. CONTIENT: 2-MÉTHYLISOTHIAZOL-3(2H)-ONE; PHOSPHATE DETRIISOBUTYLE

UFI: HTS2-N0ER-J00M-EDSU ATENCIÓN PUEDE PROVOCAR UNA REACCIÓN CUTÁNEA ALÉRGICA PROVOCA IRRITACIÓN OCULAR GRAVE SI SE NECESITA CONSULTAR A UN MÉDICO,TENER A MANO EL RECIPIENTE O LA ETIQUETA DEL PRODUCTO. MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. EVITAR RESPIRAR LOS VAPORES. LLEVAR GUANTES/ROPA DE PROTECCIÓN/EQUIPO DE PROTECCIÓN PARA LOS OJOS/LA CARA. EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL: LAVAR CON ABUNDANTE AGUA. EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS: ENJUAGAR CON AGUA CUIDADOSAMENTE DURANTE VARIOS MINUTOS. QUITAR LAS LENTES DE CONTACTO CUANDO ESTÉN PRESENTESY PUEDA HACERSE CON FACILIDAD. PROSEGUIR CON EL LAVADO. EN CASO DE IRRITACIÓN CUTÁNEA O SARPULLIDO: CONSULTAR A UN MÉDICO. SI LA IRRITACIÓN OCULAR PERSISTE, CONSULTAR A UN MÉDICO. QUITAR LA ROPA CONTAMINADAY LAVARLA ANTES DE VOLVERLA A USAR. ELIMINAR EL CONTENIDO/EL RECIPIENTE DE CONFORMIDAD CON LA NORMATIVA LOCAL. CONTIENE: 2-METILISOTIAZOL-3(2H)-ONA; FOSFATO DETRIISOBUTILO

UFI: HTS2-N0ER-J00M-EDSU ΠΡΟΣΟΧΗ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΑΛΛΕΡΓΙΚΗ ΔΕΡΜΑΤΙΚΗ ΑΝΤΙΔΡΑΣΗ. ΠΡΟΚΑΛΕΙ ΣΟΒΑΡΟ ΟΦΘΑΛΜΙΚΟ ΕΡΕΘΙΣΜΟ. ΕΑΝ ΖΗΤΗΣΕΤΕ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ, ΝΑ ΈΧΕΤΕ ΜΑΖΙ ΣΑΣ ΤΟΝ ΠΕΡΙΈΚΤΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ Ή ΤΗΝ ΕΤΙΚΕΤΑ. ΜΑΚΡΙΆ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΆ. ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΝΑ ΑΝΑΠΝΕΕΤΕ ΑΤΜΟΎΣ. ΝΑ ΦΟΡΆΤΕ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΆ ΓΑΝΤΙΑ/ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΆ ΕΝΔΎΜΑΤΑ/ΜΈΣΑ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΜΑΤΙΑ/ΤΟ ΠΡΌΣΩΠΟ. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ: ΠΛΎΝΤΕ ΜΕ ΆΦΘΟΝΟ ΝΕΡΌ. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΑ ΜΑΤΙΑ: ΞΕΠΛΎΝΕΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΆ ΜΕ ΝΕΡΌ ΓΙΑ ΑΡΚΕΤΆ ΛΕΠΤΆ. ΑΝ ΥΠΆΡΧΟΥΝ ΦΑΚΟΊ ΕΠΑΦΗΣ, ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΤΟΥΣ, ΑΝ ΕΊΝΑΙ ΕΥΚΟΛΟ. ΣΥΝΕΧΊΣΤΕ ΝΑ ΞΕΠΛΈΝΕΤΕ. ΕΆΝ ΠΑΡΑΤΗΡΗΘΕΊ ΕΡΕΘΙΣΜΌΣ ΤΟΥ ΔΕΡΜΑΤΟΣ Ή ΕΜΦΑΝΙΣΤΕΊ ΕΞΆΝΘΗΜΑ: ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΘΕΙΤΕ/ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΓΙΑΤΡΌ. ΕΆΝ ΔΕΝ ΥΠΟΧΩΡΕΊ Ο ΟΦΘΑΛΜΙΚΌΣ ΕΡΕΘΙΣΜΌΣ: ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΘΕΙΤΕ/ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΓΙΑΤΡΌ. ΒΓΆΛΤΕ ΤΑ ΜΟΛΥΣΜΕΝΑ ΡΟΎΧΑ ΚΑΙ ΠΛΎΝΤΕ ΤΑ ΠΡΙΝ ΤΑ ΞΑΝΑΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΉΣΕΤΕ. ΑΠΟΡΡΊΨΤΕ ΤΟ ΠΕΡΙΕΧΌΜΕΝΟ/ΠΕΡΙΈΚΤΗ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟΥΣ ΤΟΠΙΚΟΎΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΎΣ. ΠΕΡΙΈΧΕΙ: 2-ΜΕΘΥΛΙΣΟΘΕΙΑΖΟΛ-3(2H)-ΟΝΗ; ΤΡΙΙΣΟΒΟΥΤΥΛΟΦΩΣΦΟΡΙΚΟ

MADE IN ITALY

www.blue-marine.it

zero COV NESSUN COMPOSTO ORGANICO VOLATILE

COS'È	MATERIALE
TAPPO	PP5
BOTTIGLIA	HDPE
ETICHETTA	PP

DOVE SI GETTA PLASTICA

OSSERVA LE INDICAZIONI DEL TUO COMUNE

REV. 5